

ШУКАЮТЬ ЗАНЯТТЯ

ІВАНКА СКУБІВНА

Перекладач, Цикліст, книговод-ство. Радо помагає в виповненні різ-них офіційних паперів.

Телефон: ORegon 3-4448
107 1/2 St. Mark's Place, New York N. Y.
(E. 8th St.)

ПРАЦЯ

УВАГА! КРАВЧИНІ!

Стала праця для кравчин до да-ської спортивної одягу. Приймаєть-ся тільки досвідчених. Умовини праці дуже добрі. Гарні полегшення.

Адреса роботи:

1531 GATES AVENUE

BROOKLYN, N. Y.

Доїзд об'ємом Б.М.Т. з Нью Пор-ку "Канарі лан" до Myrtle Ave.

Звертається особисто до Богдана Мороза або Миколи Тимчука.

ПОШУКУЄТЬСЯ РОБІТНИКІВ

Добра платня. — Постійна праця.

Не вимагається говорити по англійськи.

SMITH & KANZLER CO

East Linden Avenue, Linden, N. J.

РОЗШУКИ

Пошукую ПРЕНУ ПНК, дочку бл. п. о. Олександра Пик. Знаючих, я-кі б знали адресу згаданої прошу-повідомити.

МУСНАЛО РЫК

с/о Ypanowicz, Guilford, Conn.

ІВАН СМІХІН пошукує свою тітку

МАРІЮ СМІХІН, с. Підгірці, пов. Стрий, яка виїхала в 1928 році до Америки, виїхавши заміж за аме-риканця. Хто знає про неї або вона сама прошує писати на адресу:

JOHN SOMYK

213 6th Street, West Easton, Pa.

Пошукую приятеля з Варнер Ка-серіє у Мюнхені: Мартінока Сте-фана, Шаха Стефана та Сторожек Марію. Хто знає про них, або вони самі, прошу з'ясувати на адресу: HRYHORJ SPRYNSKYJ,

104 8th Ave., New York City.

Пошукую брата Шиманського Пав-ла, який виїхав до Канади в 1925 р. і Залуєкого Микола, що виїхав до ЗДА перед першою світовою вій-ною, а в 1927 р. приїздив до дому. Обидва зі Збараж, Галичина. Хто знає про них, або вони самі про-шу писати до Maria Szymanska, 7350 St. John, Detroit 10, Mich.

УКРАЇНСЬКА ФУТРИНА

РОБІТНЯ В НЬО ЙОРКУ

Roman KUSSOFF

41 W. 57th STREET (5th Floor), (між 5 & 6 th Ave.)

NEW YORK CITY

Коли задумате справити нове футро, переделюва-ти, направити, або дати до скову, так порадиться в цій справі з досвідченим скріпником Романом Кузовом. Він на-певно подбає, щоб ваше футро, джакет чи ковнір були зроблені по найновішим фасонам, солідно та з найкращих матеріалів. Ціни приступні.

Інформації на телефон: PLaza 9-4238.

УКРАЇНСЬКА ФУТРИНА

РОБІТНЯ В НЬО ЙОРКУ

Roman KUSSOFF

41 W. 57th STREET (5th Floor), (між 5 & 6 th Ave.)

NEW YORK CITY

Коли задумате справити нове футро, переделюва-ти, направити, або дати до скову, так порадиться в цій справі з досвідченим скріпником Романом Кузовом. Він на-певно подбає, щоб ваше футро, джакет чи ковнір були зроблені по найновішим фасонам, солідно та з найкращих матеріалів. Ціни приступні.

Інформації на телефон: PLaza 9-4238.

УКРАЇНСЬКА ФУТРИНА

РОБІТНЯ В НЬО ЙОРКУ

Roman KUSSOFF

41 W. 57th STREET (5th Floor), (між 5 & 6 th Ave.)

NEW YORK CITY

Коли задумате справити нове футро, переделюва-ти, направити, або дати до скову, так порадиться в цій справі з досвідченим скріпником Романом Кузовом. Він на-певно подбає, щоб ваше футро, джакет чи ковнір були зроблені по найновішим фасонам, солідно та з найкращих матеріалів. Ціни приступні.

Інформації на телефон: PLaza 9-4238.

УКРАЇНСЬКА ФУТРИНА

РОБІТНЯ В НЬО ЙОРКУ

Roman KUSSOFF

41 W. 57th STREET (5th Floor), (між 5 & 6 th Ave.)

NEW YORK CITY

Коли задумате справити нове футро, переделюва-ти, направити, або дати до скову, так порадиться в цій справі з досвідченим скріпником Романом Кузовом. Він на-певно подбає, щоб ваше футро, джакет чи ковнір були зроблені по найновішим фасонам, солідно та з найкращих матеріалів. Ціни приступні.

Інформації на телефон: PLaza 9-4238.

УКРАЇНСЬКА ФУТРИНА

РОБІТНЯ В НЬО ЙОРКУ

Roman KUSSOFF

41 W. 57th STREET (5th Floor), (між 5 & 6 th Ave.)

NEW YORK CITY

Коли задумате справити нове футро, переделюва-ти, направити, або дати до скову, так порадиться в цій справі з досвідченим скріпником Романом Кузовом. Він на-певно подбає, щоб ваше футро, джакет чи ковнір були зроблені по найновішим фасонам, солідно та з найкращих матеріалів. Ціни приступні.

Інформації на телефон: PLaza 9-4238.

УКРАЇНСЬКА ФУТРИНА

РОБІТНЯ В НЬО ЙОРКУ

Roman KUSSOFF

41 W. 57th STREET (5th Floor), (між 5 & 6 th Ave.)

NEW YORK CITY

Коли задумате справити нове футро, переделюва-ти, направити, або дати до скову, так порадиться в цій справі з досвідченим скріпником Романом Кузовом. Він на-певно подбає, щоб ваше футро, джакет чи ковнір були зроблені по найновішим фасонам, солідно та з найкращих матеріалів. Ціни приступні.

Інформації на телефон: PLaza 9-4238.

УКРАЇНСЬКА ФУТРИНА

РОБІТНЯ В НЬО ЙОРКУ

Roman KUSSOFF

41 W. 57th STREET (5th Floor), (між 5 & 6 th Ave.)

NEW YORK CITY

Коли задумате справити нове футро, переделюва-ти, направити, або дати до скову, так порадиться в цій справі з досвідченим скріпником Романом Кузовом. Він на-певно подбає, щоб ваше футро, джакет чи ковнір були зроблені по найновішим фасонам, солідно та з найкращих матеріалів. Ціни приступні.

Інформації на телефон: PLaza 9-4238.

УКРАЇНСЬКА ФУТРИНА

РОБІТНЯ В НЬО ЙОРКУ

Roman KUSSOFF

41 W. 57th STREET (5th Floor), (між 5 & 6 th Ave.)

NEW YORK CITY

Коли задумате справити нове футро, переделюва-ти, направити, або дати до скову, так порадиться в цій справі з досвідченим скріпником Романом Кузовом. Він на-певно подбає, щоб ваше футро, джакет чи ковнір були зроблені по найновішим фасонам, солідно та з найкращих матеріалів. Ціни приступні.

Інформації на телефон: PLaza 9-4238.

УКРАЇНСЬКА ФУТРИНА

РОБІТНЯ В НЬО ЙОРКУ

Roman KUSSOFF

41 W. 57th STREET (5th Floor), (між 5 & 6 th Ave.)

NEW YORK CITY

Коли задумате справити нове футро, переделюва-ти, направити, або дати до скову, так порадиться в цій справі з досвідченим скріпником Романом Кузовом. Він на-певно подбає, щоб ваше футро, джакет чи ковнір були зроблені по найновішим фасонам, солідно та з найкращих матеріалів. Ціни приступні.

Інформації на телефон: PLaza 9-4238.

На Народний Фонд на 1951 Рік Зложили:

(ЛІСТА ч. 46 — по день 28. лютого 1952)

НІО ДЖЕРЗІ:

(Продовження)

Бруклін: Аматорський Гурток при Українському Народному Домі \$25; по \$10: Р. Баранський, Євген Буч-ма, Богдан Фостик; по \$5: Василь Ясевич, Дмитро Шулинда; І. Орі-ник кошта \$2; Д. Данилович \$1. Бюфало: Братство св. Івана Хре-стителя \$25; по \$10: Юрій Білий.

Кітківці-Журналі-Картки

УВАГА! БАТЬКИ! ДІТИ! Вже появились найкращі і найде-шевші КАЗКІ гумору, розповіді й науки: 1. Я. Вільченко; Швейц Кон-ітко й Качор Княк (22 ілюстрації) ціна лише 35 цт. 2. В. Буш. „Сніго-молки“ (70 ілюстрацій) ціна лише 75 цт. Обидва разом \$1.00.

Купуйте і замовляйте:

„HOWERLA“

Ukrainian Book Store

41 East 7th St., New York 3, N. Y.

КУРСИ — ЛЕКЦІЇ

ВЖЕ ПРИЙМАЄТЬСЯ ВПИСИ

УЧАСНИКІВ НА ЛІТНІ ЗАОЧНІ

ТЕХНІЧНІ КУРСИ

3 відділами: 1) техн. креслення

2) Коніопанова 3) Читання техніч-них рисунків (для піднесення досві-ду технічних робітників: машиністів, слюсарів і інш.). Двомісячні підруч-ники. В. N. Y. і N. J. курси відбувають-ся без перерви. Інф. Ukr. Bookstore

„Howerla“, 41 E. 7th St. New York,

N. Y., K. Cerkewich, 350 Grove St.,

Jersey City, N. J.

Evergreen 3-4416-4450

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.

antracite FUEL OIL bituminous

OIL BURNERS

SALES & SERVICE

72-74 Box Street

BROOKLYN 22, N. Y.

Deliveries to Brooklyn, Queens

& Manhattan.

Українське підприємство

ФЕДЬКА КУДІАК

Maple Coal & Coke Co.